

**Zeitschrift:** Oltner Neujahrsblätter  
**Herausgeber:** Akademia Olten  
**Band:** 8 (1950)  
  
**Rubrik:** Oltner Stadtchronik

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Oltner Stadtchronik

FÜR DIE ZEIT VOM 1. OKTOBER 1948 BIS 30. SEPTEMBER 1949



## Oktober 1948

2. Eröffnung der MIO (Messe in Olten) auf dem linken Aareufer (Dauer bis 4. Okt.). — 3. Museums-gesellschaft: Herbstausflug an den Bielersee. Die MIO zieht viele Leute aus der Umgebung in die Stadt; großer Messebetrieb. — 4. Ein starker Wind beeinträchtigt den MIO-Räbeliechtli-Umzug der Kinder. — 5. Gastspiel Elsie Attenhofer und Zarli Carigiet in «Kismet», Dialektlustspiel von M. W. Lenz, im «Schweizerhof». — 6. 1. Symphoniekonzert des Stadtorchesters Winterthur; Solist Wolfgang Schneiderhan, Violine, Wien; Leitung Ernst Kunz. — 8. 14.30 erfolgt in einem Hause an der Aarauerstraße eine Explosion, hervorgerufen durch Gasolindämpfe bei Kleiderreinigung, die das Eingreifen der Feuerwehr nötig macht. — 9. Hallenschwinget in der Reithalle; mitwirkend der Jodlerklub Olten. Kulturfilm im Capitol: «Macht im Dunkel» (am 10. wiederholt). Freiwirtschaftsbund: Vortrag Prof. Dr. Joh. Ude, Graz, «Die sozialen Pflichten des Christenmenschen». — 10. Tagung der Schweiz. Gesellschaft für Psychologie. — 12. Die Volkshochschule schreibt das Winterprogramm I. Teil mit 16 Kursen aus. — 13. Verein für Volksgesundheit: Vortrag Dr. med. J. Mauderli, Zürich, über «Nervenentzündungen und Nervenschmerzen». — 14. 1. Gastspiel des Stadttheaters Bern: «Zweierlei Maß», Komödie von Shakespeare. — 16. 3. Schweiz. Militärradmeisterschaft im Mannschaftsfahren mit einer Beteiligung von 200 Radfahrern in 50 Mannschaften; Sieger im Auszug Rdf. Kp. 15/III, Landwehr Ter. Rdf. Kp. 40. — 18. Frä. Annemarie Roos hat an der Universität Basel das pharmazeut. Staatsexamen bestanden. — 19. Gastspiel Heinrich Gretler und Emil Hegetschweiler in «Wachtmeister Studer greift ein», Dialekt-Volksstück von Peter Lotar, im «Schweizerhof». — 20. Mitglieder- u. Hörerversammlung der Volkshochschule mit Vortrag Dr. Fritz Grob, Hägendorf, über Gott-helf. — 21. 1. Gastspiel des Städtebundtheaters Solothurn-Biel: «Hoffmanns Erzählungen», Oper von Offenbach, mit Marex Liven und Bruno Manazza als Gästen. — 23. Das Sauna-Bad in der Schützenmatte ist endlich genügend umgebaut und fertig-erstellt worden; heute und morgen wird es zur freien Besichtigung geöffnet. Walter Büttiker hat an der Universität Basel das pharmazeut. Staatsexamen be-

standen. — 24. Kulturfilm im Capitol: «Unter dem Zeichen des schwarzen Drachen». Eröffnung der Ausstellung des Kunstmalers Fritz Rieser, Basel, im Neuen Museum. Platzkonzert des Hermes-Chörlis und des Doppelquartetts an der Hauptgasse. — 25. Wiederbeginn des Schulunterrichtes. — 27. Akademia und SAC: Lichtbildervortrag Lehrer Jenny, Oberdorf BL, «Valsertäler am Alpensüdfuß». Gesellschaft der Theater- und Musikfreunde: Vortrag Cäsar von Arx, «Probleme der dramatischen Gestaltung». Herbst-versammlung des kant. Wirtvereins. — 28. 2. Volksvorstellung des Städtebundtheaters: «Das unheilige Haus», Schauspiel von Hans Naderer, mit Milena von Eckardt als Gast. Die Stadtbibliothek gedenkt in den Tageszeitungen ihres 50jährigen Bestehens. — 30. Jodlerklub Säli: Jodler-Obe im Stadttheater und Konzertsaal. Kurt Bischof hat an der Handelshochschule St. Gallen zum lic. rer. oec. promoviert. — 31. Stadtorchester: Symphoniekonzert, Solist Jaap Stotijn, Oboe, den Haag; Leitung Ernst Kunz.

Todesfälle: 5. Ryser Johann, pens. Stadtpolizist, von Sumiswald, geb. 1868, Ehemann der Anna geb. von Arx. — 11. Wyser Franz, Schuhmachermeister, von Niedergösgen, geb. 1874, Ehemann der Marie Martha geb. Grob. Zeier Oskar, Techniker, von Aesch, geb. 1889, Ehemann der Maria geb. Bürgisser. — 12. Häfeli geb. Müller Magdalena, Hausfrau, von Niederbuchsitzen, geb. 1918, Ehefrau des Häfeli Julius. Born Josef, pens. Souschef SBB, von Niederbipp, geb. 1876, Ehemann der Luise geb. Born. — 19. Flüeli Arthur, Hilfsarbeiter, von Günsberg, geb. 1888, Ehemann der Frieda Emma geb. Brugger. — 22. Sinniger geb. Rüefli Maria, Hausfrau, geb. 1892, Ehefrau des Sinniger Anton. Scheibler Karl Otto, pens. Kondukteur, geb. 1873, Ehemann der Emma geb. Zimmerli. — 27. Baumann Ernst, pens. Einnehmer, geb. 1885, Ehemann der Adèle geb. Engel. Michel geb. Rüthy Klara Mathilde, Privatin, geb. 1865, Witwe des Michel Johann Theodor. — 28. Wiprächtiger Ursula, geb. 1946. Schöni Jakob, alt Postführer, geb. 1877, Ehemann der Anna geb. Schärer. Strub Johann, pens. Weichenwärter, geb. 1868, Witwer der Bertha geb. Studer. — 29. Munzinger geb. von Arx Philomena Irma, Privatin, geb. 1860, Witwe des Munzinger Theodor Richard. Flückiger geb. Frey Emma, Hausfrau, geb. 1902, Ehefrau des Flückiger Jakob.

## November 1948

1. Kirchenkonzert in der christkath. Kirche: Hans Bieli, Orgel. — 2. Die Sauna- und Wannenbäder der Stadt in der Schützenmatte werden eröffnet; zum Pächter wurde gewählt Karl Zemp, Masseur, Zürich. Jürg Derendinger hat an der Universität Basel zum Doktor der Rechte promoviert. — 4. 2. Gastspiel des Städtebundtheaters: «Des Meeres und der Liebe Wellen», Trauerspiel von Grillparzer. — 5. Gastspiel Cabaret Cornichon mit «Chumm sassa» im «Schweizerhof». — 6. Jodlerklub: Heimatabend im Stadttheater und Konzertsaal; mitwirkend die Heimatschutz-Spielvereinigung mit «Vor Gricht», berndeutsches Lustspiel von Emil Balmer; Spielleitung Prof. Paul Loosli. Gartenbauverein: Filmvorführung «Vita incognita». Auf Initiative des Verkehrs- und Verschönerungsvereins ist gegenüber dem Stationsgebäude Olten-Hammer eine kleine neue Anlage mit Ruhebänken geschaffen worden. — 7. Kulturfilm im Capitol: «Rembrandt». Das Schweiz. Vereinsortiment feiert den Einzug in den Neubau am Amtshausquai. — 8. Gertrud Wälchli hat an der Universität Bern das theologische Staatsexamen bestanden. — 9. Margrit Reich hat an der Universität Basel das medizinische Staatsexamen bestanden. — 10. Verein für Volksgesundheit: Vortrag Dr. med. Maria Felchlin «Die Wechseljahre». Großer Wiener Abend von Prof. Eysler und Mitgliedern der Wiener Staatsoper im «Schweizerhof». 11. 2. Gastspiel des Berner Stadttheaters: «Paganini», Operette von Lehar. — 12. Aquarien- und Terrarienklub: Vortrag von Karl Stemmler, Basel, «Die Schlangenbeschwörer Afrikas». — 13. Männerchor Eintracht: Konzert; Solistin Nina Nüesch; Leitung Max Jaggi. 14. Kirchenkonzert in der christkath. Kirche: Eduard Müller, Orgel, Basel. — Kantonale Volksabstimmung über die Verfassungsrevisionen zum Gemeindegesez; Stimmberechtigte 5065, Stimmende 1871 oder 36,93 %; in unserer Stadt wurden alle vier Vorlagen angenommen, auch die über das Stimmrecht der Frauen mit 1030 Ja gegen 721 Nein, welche aber im Kanton verworfen wurde. — 17. Museumsgesellschaft: Vortrag Adolf Merz, Olten, «Alte Landkarten». — 18. 3. Gastspiel des Stadttheaters Bern: «Brüder in Christo», Schauspiel von Cäsar von Arx. — 20. Techniker-Verein: Feier des 30jährigen Bestehens. — 21. Kulturfilm im «Capitol»: Filmvortrag Alfred Weidmann: «Als Schweizer in Argentinien». 23. 1. Gastspiel des Stadttheaters Basel: «Rose Bernd», Schauspiel von Gerhart Hauptmann. — 24. Unser Stadtammann Dr. Hugo Meyer wird zum Präsidenten des Kantonsrates für 1949 gewählt; gleichzeitig erfolgt die Wahl von Dr. Arthur Häfliger zum Oberrichter. Offiziersgesellschaft: Vortrag Major i. Gst. Kaech, «Der Kampf um Sewastopol». — 25. Turnverein: Turnervorstellung im Stadttheater (wiederholt am 27.). — 26. Akademia: Lichtbildervortrag Dr. Georg Schmidt, Basel, «Pleinairismus, Impressionismus, Expressionismus». — 28. Die Behörden der Einwohnergemeinde veranstalten eine Feier für die ältesten, über 70 Jahre alten Einwohner der Stadt im Stadttheater. Landhockey-Final um den Schweizer Cup: Blauweiß Olten — Lausanne Sports 1:2 n. Verl. Kirchenkonzert in der christkath. Kirche: Hans Bieli, Orgel; Ernst Denger, Baß, Basel; christkath. Kirchenchor.

Todesfälle. 4. Bauhofer geb. Ehrensperger Rosa, Hausfrau, von Schattdorf, geb. 1896, Ehefrau des Bauhofer Iwan. Ritzmann geb. Fels Meta Karolina, Hausfrau, von Amden, geb. 1904, Ehefrau des Ritzmann Xaver. — 6. Flückiger Fritz, Camionneur, von Olten und Rohrbachgraben, geb. 1884, Ehemann der Martha Seline geb. Weber. 7. Müller geb. Schönmann Lina, Hausfrau, von Oftringen, geb. 1874, Ehefrau des Müller Julius. von Arx Maria Magdalena, gew. Fabrikarbeiterin, von Olten, geb. 1867, ledig. — 13. von Arx geb. Kröll Elisabeth, Hausfrau, von Olten, geb. 1863, Ehefrau des Albert Konstantin. — 21. Michel geb. Wiß Bertha, Hausfrau, geb. 1873, Witwe des Michel Emil Felizian. — 22. Hagmann Meinrad, pens. Lok.-Führer, von Olten, geb. 1866, Witwer der Rosine geb. Mory. — 25. Heinemann Alfred, Postbureauchef, von Bennwil, geb. 1888, Ehemann der Henriette Frieda, geb. Schmaßmann.

## Dezember 1948

1. Die «Oltner Neujaarsblätter» erscheinen. Infolge mangelnder Niederschläge ist der Wasserstand so niedrig geworden, daß die ersten Einschränkungen im Elektrizitätsverbrauch verfügt werden müssen. — 2. 2. Symphoniekonzert des Stadtorchesters Winterthur; Solist Adrian Aeschbacher, Klavier; Leitung Ernst Kunz. — 4. Erster schwacher Schneefall, merkwürdigerweise nur auf dem rechten Aareufer, aber der Schnee hält nicht. Arthur Türlener und Rudolf Friedland haben in Lausanne die eidg. Färbermeisterprüfung bestanden. — 5. Heute und morgen St.-Niklaus-Markt auf der alten Brücke. Kunstverein: Eröffnung der Weihnachtsausstellung im Neuen Museum. — 6. Die Frauenvereine der Stadt fordern in der Presse die Hausfrauen auf, den Käuferstreik in Fleischwaren mitzumachen. — 7. Die Schulbehörden veranstalten einen Elternabend im Hübelisingsaal; Referent Jugendanwalt H. Kunz, «Besondere Erziehungsschwierigkeiten». — 8. Gastspiel der Heidi-Bühne für Schüler im Stadttheater: «E Traum mit offene Auge», Märchenlustspiel von Jos. Berger. — 9. 4. Gastspiel des Berner Stadttheaters: «Nebel», Kriminalstück von Hans Schweikart. — 10. Willi Büttiker hat an der ETH Zürich zum Doktor der Naturwissenschaften promoviert. — 11. Kulturfilm im «Capitol»: «Pastor Angelicus». — 12. Kulturfilm im «Capitol»: «Gebrannte Erde», mit Referat von Prof. Dr. E. Laur, Basel. — 15. Museumsgesellschaft: Vortrag Prof. Dr. H. Häfliger, Solothurn, «Josef Munzinger und die Gründung des Bundesstaates». — 16. 4. Vorstellung des Städtebundtheaters: «Die Zirkusprinzessin», Operette von Kalman. — 19. Kulturfilm im «Capitol»: «Träumerei», das Leben Robert Schumanns. — 21. Außerordentliche Gemeindeversammlung: Die Traktanden betreffen fast ausschließlich Kreditbegehren für kleinere Bauvorhaben; anschließend an die Geschäfte findet die Aufnahme der 1928 geborenen Schweizerbürger in den Kreis der Stimmberechtigten statt. — 27. R. Oehler hat an der ETH Zürich die Diplomprüfung als Maschineningenieur bestanden. — 29. Ordentliche Gemeindeversammlung, infolge der großen Beteiligung im Stadttheater: Haupttraktanden sind Voranschlag 1949 und Festsetzung des Steuer-

bezuges. Über die Höhe des Steuerabzuges gehen die Meinungen der Bürgerlichen und der Sozialdemokraten auseinander, ebenso über die steuerfreien Abzüge; die Geschäfte werden vor die Urnenabstimmung gebracht werden müssen; Schluß der Versammlung 23.55 Uhr. — 30. Volksvorstellung des Städtebundtheaters: «Die Fledermaus», Operette von Joh. Strauß. — 31. Starker Schneefall, der Schnee hält.

Todesfälle: 6. Jäggi Silvia Barbara, von Fulenbach, geb. 1931, ledig. — 7. Frei Raimund, Hausierer, von Lostorf, geb. 1864, Witwer der Emma geb. Gaß. Mettler geb. Heß Anna Maria, Hausfrau, von Niederglatt, geb. 1859, Witwe des Mettler Joh. Jakob. — 14. Wagner geb. Dietschi Bertha, Hausfrau von Egerkingen, geb. 1886, Ehefrau des Wagner Adolf. — 17. Husi geb. Studer Marie, Hausfrau, von Wangen b. O., geb. 1870, Witwe des Husi Adolf. — 29. Lehmann geb. Tschopp Aloisia, Hausfrau, von Trimbach, geb. 1869, Witwe des Lehmann Adolf.

### Januar 1949

Bevölkerungsbewegung 1948. Der rechnermäßige Stand der Bevölkerung auf den 1. Januar 1949 beträgt 4705 (Zunahme 59) Haushaltungen und 16,324 (Zunahme 107) Personen. Geburten 273, Todesfälle 158, Trauungen 180. Im Familienregister der Bürgergemeinde wurden 34 neue Familienblätter erstellt; auf den vorhandenen Blättern wurden 47 Geburten, 43 Todesfälle und 59 Eheabschlüsse eingetragen. — 3. Ab heute müssen infolge der andauernd trockenen Witterung die Elektrizitätseinschränkungen verschärft werden. — 4. Um 4 Uhr früh verunglückte im Hauptbahnhof der Kondukteur Robert Rohrbach beim Aufspringen auf den fahrenden Zug tödlich. — 6. Städtebundtheater: Volksvorstellung, «Die Fledermaus», Operette von Johann Strauß. — 8. 2. Gastspiel Stadttheater Basel: «Tosca», Oper von Puccini. — 9. Wohltätigkeitsaufführung zu Gunsten der Radio-Glückschette im «Schweizerhof»; mitwirkend verschiedene Vereine von Olten und Umgebung, das «Hermes»-Chörli und die Kapelle «Drei Tannen» (wiederh. am 12.). Kulturfilm im «Capitol»: «Das wahre Gesicht Nordafrikas». — 14. Elternabend, veranstaltet von den Schulbehörden im Hübelisingaal; Thema: «Schul- und Berufswahl», Referent Dr. A. Kamber, Rektor, die Berufsberater Frau H. Ackermann und Richard Nobs. — 15. Um Mitternacht führt die Hilarizunft ihren Rundgang zur Eröffnung der Fastnachtszeit auf dem Bahnhofplatz mit Fackeln, Trommlern, Kuhglocken und Narrenschellen durch. — 15./16. Aufführungen der Kant. Lehranstalt im Stadttheater: «Egmont», Trauerspiel von Goethe, mit Musik von Beethoven (Stadtorchester). Die Schüler erringen einen prächtigen Erfolg. — 16. Gemeindeabstimmung: Stimmberechtigte 4941, Stimmende 2561 = 52 %; Budget 1949 laut Antrag des Gemeinderates 1598 Ja, 919 Nein; Kredit für den Umbau der Stadtbibliothek 1371 Ja, 1121 Nein. — 17. Gastspiel der Wiener Cabaret-Revue mit Maxi Böhm, Peter Hey und Herta Mayen im «Schweizerhof». — 18. Museumsgesellschaft: Vortrag Prof. Dr. A. Bruckner, Reinach, «Mittelalterliche Schreibstuben und ihre Werke». — 20. 5. Gastspiel des Berner Stadttheaters: «Die Hoch-

zeit des Figaro», Oper von Mozart. — 21. Die Volkshochschule veröffentlicht das Winterprogramm II. Teil mit 15 Kursen. Bürgergemeindeversammlung; Haupttraktandum Voranschlag 1949. — 22. Gastspiel Alfred Rasser mit «HD-Soldat Lämppli» im «Schweizerhof» (am 23. wiederholt). — 23. Kulturfilm im «Capitol»: «Tiere in ihren Welten». Generalversammlung der Stadtschützen mit anschließender St.-Sebastians-Feier. — 26. Akademia: Vortrag Dr. A. Wyser, Redaktor, über «Carlo Sganzi». — 27. 6. Gastspiel Städtebundtheater: «Scampolo», Komödie von Dario Nicodemi mit Ellen Schwannecke a. G. Prof. A. Heim: «Naturerlebnisse in Südamerika», Vortrag mit Expeditionsfilm im «Schweizerhof». — 29. Gem. Heimethörli: Heimeth-Obe im Stadttheater; mitwirkend die Heimatschutzspielvereinigung und die Ländlerkapelle «Drei Tannen».

Todesfälle. 1. Grogg geb. Moll Elisabeth, Hausfrau, von Untersteckholz, geb. 1875, Ehefrau des Grogg Ernst. — 4. Rohrbach Robert, Kondukteur, von Rüeggisberg, geb. 1886, Ehemann der Lina geb. Burri. — 5. Erne Karl Gottfried, alt Baumeister, von Olten und Leuggern, geb. 1869, Witwer der Anna Aloisia geb. Tschopp. Frei geb. Bader Anna Maria, Hausfrau, von Olten und Winznau, geb. 1877, Ehefrau des Frei Theodor. — 6. Kißling Albert, gew. Händler, von Hägendorf, geb. 1885, Ehemann der Anna geb. Wyß. — 9. Rudolf von Rohr geb. Heer Elise, Hausfrau, von Egerkingen, geb. 1887, Ehefrau des Rudolf von Rohr Felix. — 10. Schuppiser Ulrich Hans, Prokurist, von Winterthur, geb. 1910, Ehemann der Elise Marie geb. Pscheid. — 18. Zumstein Paul, gew. Magaziner, von Seeberg, geb. 1876, Witwer der Martha geb. Wyß. — 23. Studer geb. Hauri Katharina, Hausfrau, von Härkingen, geb. 1871, Witwe des Studer Philipp Orist. Bohrer Gertrud Maria, Zahntechnikerin, von Laufen-Stadt, geb. 1927, ledig. — 24. Friedli geb. Leuenberger Pauline, Hausfrau, von Ochlenberg, geb. 1882, Ehefrau des Friedli Jakob. — 28. Bohrer geb. Hodel Rosalie, Hausfrau, von Laufen-Stadt, geb. 1883, Witwe des Bohrer Walter Ferdinand. — 29. Michel geb. Cornut Emilie Bertha, Hausfrau, von Olten, geb. 1883, Ehefrau des Michel Werner.

### Februar 1949

1. Infolge der weiterhin andauernden Trockenheit treten ab heute verschärfte Einschränkungen im Elektrizitätsverbrauch in Kraft. — 4. Görresvereinigung: Vortrag Dr. med. Umbricht, Zürich, «Die heutige Ehekrise und ihre Folgen». — 5. Gastspiel des Berner Stadttheaters: Bunter Abend und gemütliche Unterhaltung im Konzertsaal und Stadttheater. — 6. Kulturfilm im «Capitol»: «Kanaken der Südsee». — 8. Verband für Frauenbestrebungen: Vortrag Frau Dr. Thalmann-Antenen, Bern, «Warum arbeiten wir weiter für die Gleichberechtigung der Frau im Staat?». — 9. Akademia: Vortrag Karl von Lustig-Prean, Wien, «Brasilien, Wahrheit ohne Dichtung». — 10. Heimatschutztheater: Aufführungen im Stadttheater, «Der neu Wäg», berndeutsches Schauspiel in 3 Akten von Emil Balmer (Wiederholungen am 12. und 13.). — 11. Gastspiel der Kleinkunsthöhne «Allerdings» im «Schweizerhof». — 12. Kant. Offizierstagung im «Schweizerhof»; Vortrag Oberst-

divisionär Edgar Schumacher über: «Die militärische Beurteilung der Lage und der Entschluß». — 16. Vereinigung Oltner Bücherfreunde: Rezitationsabend Heinz Woester. — 17. 6. Gastspiel des Berner Stadttheaters: «Ein Inspektor kommt», Schauspiel von John B. Priestley. — 18. Akademia; Lichtbildervortrag Dr. Lars Hermodsson, Stockholm/Zürich, «Schweden, Land und Leute». — 19. Die Fastnachtszeitungen in Gelb, Grün und Rot sowie der reich illustrierte «Oltner Narrenspiegel» erscheinen und finden guten Absatz. Leider ist ihr Inhalt (mit Ausnahme des Narrenspiegels) sehr arm an Witz. — 20. Kulturfilm im «Capitol»: «Unsere Elektrizitätsversorgung», mit Referat von Obering. Schaffner, Baden. Kant. Volksabstimmung über das Straßen- und Brückenbauprogramm: Stimmberechtigte 5063, Stimmende 2926 oder 58 %, Ja 2095, Nein 687, leer 134, ungültig 10; auch im Kanton wird die Vorlage angenommen. Städt. Lehrerwahl: die Parteien haben vorgeschlagen Lehrer Guido Stebler, ein überparteiliches Komitee bringt Alfred Fasnacht in Vorschlag; Stimmberechtigte 4958, Stimmende 2889 oder 58 %, absolutes Mehr 1445; Guido Stebler 926, Alfred Fasnacht 1873; damit ist letzterer gewählt. — 22. Gastspiel Fredy Scheim im «Schweizerhof»: «Guet Nacht am 6si!» Hans Paul Künzi hat an der ETH Zürich zum Dr. sc. math. und Max Affolter an der Universität Zürich zum Dr. iur. promoviert. — 23. Museums-gesellschaft: Vortrag Dr. J. Derendinger, «Bürgermeister Rud. Wettstein und die Lostrennung der Eidgenossenschaft vom deutschen Reich». An Stelle des aus Altersgründen zurücktretenden, um das Wohl der Schule hochverdienten Vorstehers der Gewerbeschule, Otto Müller, wählt der Gemeinderat den bisherigen Gewerbelehrer Ernst Uhlmann. — 24. Morgens 5 Uhr wird der schmutzige Donnerstag mit einem «Narrestopf» eröffnet; aus allen Richtungen ziehen die Fastnachtscliquen mit viel Lärm und wenig Laternen zum Ildefonsplatz beim Alten Turm. Abends zirkulieren bis nach Mitternacht 15 Schnitzelbänke in 17 Restaurants; es herrscht großes Volks- und Maskentreiben. Maskenball im Olten-Hammer. — 26. Maskenbälle: O-Weh-Maskenball der Hilarizunft im Stadttheater und Konzertsaal; TU-MA-BA (Turnverein) im «Schweizerhof»; Eiba-Muba (Eisenbahnermusik) im Hotel «Emmental». — 27. Hilari-Kinder-Maskenball im Stadttheater und Konzertsaal; der Umzug der FUKO-Cliquen durch die Stadt lockt eine große Menschenmenge auf die Straßen. Abends großes Maskentreiben auf den Straßen und durch die Wirtschaften. — 28. Hans Schaltenbrand hat an der Universität Bern das Staatsexamen in rer.-pol. bestanden.

Todesfälle. 4. Burg Josef, pens. Lok.-Führer, von Lostorf, geb. 1869, Ehemann der Anna Regina geb. Strub. — 8. Frey geb. Baumann Rosa, Hausfrau, von Dulliken, geb. 1888, Ehefrau des Frey Ernst. — 13. Odermatt geb. Büttiker Anna Virginia, Privat-in, von Dallenwil, geb. 1862, Witwe des Odermatt Carl. — 17. Burri Wilhelm, pens. Badmeister, von Dulliken, geb. 1869, Ehemann der Maria geb. Schäfer. Plüss Oswald, pens. Zugführer, von Vordemwald, geb. 1883, Ehemann der Anna geb. Günthardt. — 19. Kohler geb. Richard Ida, Hausfrau, von Wynau, geb. 1875, Ehefrau des Kohler Arnold. Heyer geb. Rufer

Bertha, Hausfrau, von Biel-Benken, geb. 1870, Ehefrau des Heyer Karl. — 26. Kaufmann geb. Gutjahr Marta Luisa, Hausfrau, von Etziken, geb. 1864, Witwe des Kaufmann Josef Ferdinand.

### März 1949

1. Stadtmusik-Maskenball im «Schweizerhof». Schweres Schneetreiben. — 2. Es liegt tiefer Schnee. — 3. 7. Gastspiel des Berner Stadttheaters: «Die goldenen Schuhe», Märchenoper von Tschai-kowsky. — 5. Der kälteste Tag dieses Winters mit 15 Grad unter Null. FUKO veranstaltet den traditionellen bunten Abend mit allen Schnitzelbänken im «Schweizerhof». Von rund 200 Delegierten aus dem ganzen Kanton wird die Vereinigung soloth. Einwohnergemeinden gegründet. — 8. Jules Kunz hat an der jurist. Fakultät der Universität Basel das Doktorexamen bestanden. — 9. Starker Schneefall. — 10. Städtebundtheater: «Sissy», Operette von Fritz Kreisler. — 12. Tauwetter mit Regen schafft den Schnee schnell beiseite. — 13. Kulturfilm im «Capitol»: «Geheimnisse des Dschungel» (wiederholt am 20.). — 16. Kantonale Generalversammlung des Vereins Frauenhilfe im städt. Konzertsaal, Vortrag Josef Reinhart: «Erlebtes und Erdachtes». Akademia: Vortrag Prof. Walter Nigg, Zürich, «Die Weisheit Buddhas». — 17. Infolge der reichlichen Niederschläge steigen überall die Wasser; daher werden die Einschränkungen im Elektrizitätsverbrauch gelockert. — 19. Städtebundtheater: Volksvorstellung, «Liebe Ruth», Lustspiel von Normann Krasna. Gründungsversammlung einer Werkmeister-Frauen-gruppe Olten. — 20. Schülerkonzert der Gesangsklassen der Bezirksschule und des Orchesters der städt. Musikschule im Konzertsaal: Leitung Alfred Disch und Adolf Mayer. — 26. Doppelkonzert der Stadtmusiken von Olten und Solothurn im Stadttheater, Leitung Dr. F. Königshofer. Ausstellung der Jahresarbeiten der Gewerbeschule im Konzertsaal; Schülerabend zu Ehren des zurücktretenden Vorstehers Otto Müller im «Schweizerhof». — 27. Kant. Volksabstimmung über das Gemeindegesez; es wird wie im ganzen Kanton auch in Olten angenommen; Stimmberechtigte 5081, Stimmende 1389 oder 27,37 %, für Annahme 1091, für Verwerfung 230, leer und ungültig 68. — 28. Am Technikum Burgdorf haben Diplome als Techniker erworben: Peter Bloch (Elektrotechniker), Otto Häberli (Tiefbau), Paul Meier (Maschinen). — 29. Außerordentliche Gemeindeversammlung: bei einer Beteiligung von 108 Stimmberechtigten wird die Übernahme von Bürgerschaftsverpflichtungen im Zusammenhang mit der Wohnbauförderung zur Bekämpfung der andauernden Wohnungsnot in der Höhe von rund 930,000 Fr. beschlossen. Ursula Belart hat am Lehrerinnenseminar in Aarau das aarg. Primarlehrerinnendi-plom erworben. — 31. Neue Bühne Zürich (Maria Fein, Maria Becker) im Stadttheater: «Frau Warrens Gewerbe», Komödie von Shaw. Jahresabschlußfeiern der Kant. Handels- und Verkehrsschule und der Bezirksschule. Am Nachmittag don- nert das erste Gewitter des Jahres über die Stadt hin.

Todesfälle. 4. Kaufmann geb. Zeindler Emma Katharina, Hausfrau, von Winterthur, geb. 1878,

Ehefrau des Kaufmann Friedrich Albert. Mösch Walter, Vertreter, von Schönenwerd, geb. 1885, Ehemann der Theresia geb. Kälin. — 5. Arnold geb. von Arx Elisa, Privatin, von Olten, Zürich und Wikon, geb. 1869, Witwe des Arnold Johann. — 6. Wildi geb. Hunziker Marie, Hausfrau, von Olten und Schafisheim, geb. 1872, Witwe des Wildi Adolf. Von Arx Adolf, pens. Meister WO., von Olten, geb. 1875, Ehemann der Rosina geb. Huber. — 8. Berger geb. Schneker Emilie, Hausfrau, von Önsingen, geb. 1868, Witwe des Berger August. — 9. Mäder Rudolf, Haupt-Inspektor, geb. 1897, Witwer der Emma geb. Stucki. — 12. Kern geb. Pfister Maria Sylvia, Hausfrau, von Zürich und Berlingen, geb. 1880, Ehefrau des Kern August. Borner geb. Studer Paula, Hausfrau, von Rickenbach, geb. 1878, Ehefrau des Borner Emil. — 19. Hagmann Rolf Ernst, von Däniken, geb. 1948. Weber geb. Wullschlegler Ida, Privatin, von Vordemwald, geb. 1867, Ehefrau des Weber Jakob. — 22. von Wartburg Johann, pens. Hilfsschlosser, von Wangen b. O., geb. 1861, Witwer der Hedwig geb. Moll. — 27. Friedli Jakob, pens. Gepäckarbeiter SBB, von Ochlenberg, geb. 1880, Witwer der Pauline geb. Leuenberger. 29. Eggenschwiler Helmut Markus, von Ädermannsdorf, geb. 1947.

#### April 1949

2. Gastspiel Cedric Dumont, Orchester des Landessenders Beromünster, mit «Musik-Album 1949» im «Schweizerhof». — 3. Gesangverein in der christkatholischen Kirche: «Ein deutsches Requiem», von Brahms; mitwirkend das Tonhalleorchester Zürich; Solisten Madeleine Dubuis, Sopran, Lausanne; Heinz Rehfuß, Baß, Zürich; Leitung Ernst Kunz. Musik und Tambouren des Jugendkorps; Konzert im «Schweizerhof», Leitung Otto Widmer und Oskar Peier. — 7. 8. Vorstellung des Berner Stadttheaters: «Der Graf von Luxemburg», Operette von Léhár. Europa-Union Sektion Olten-Aargau: Vortrag E. B. Steffan, «Die Vereinigten Staaten von Europa im Werden». — 8. Der Winter nimmt Abschied: Schneetreiben und Sonnenschein wechseln ab. — 9. Immer noch abwechslungsweise Schneetreiben und Sonnenschein. — 13. Roland Studer hat an der juristischen Fakultät der Universität Neuenburg den Doktor der Handelswissenschaften erworben. — 15. Prächtiges Frühlingwetter mit sommerlicher Temperatur leitet die Ostertage ein. — 17. Sommerlich heißes Osterwetter. — 19. Kaufmännischer Verein: Vortrag Dr. E. Börlin, Liestal, «Hat Europa noch eine Chance?». — 21. Städtebundtheater: Volksvorstellung, «Die Nachtigall», Operette von Hans Schanzara. Platzkonzert des Spiels und der Tambouren der Inf.-R.-S. aus Liestal auf dem Münstingerplatz. — 22. Die Schulen beginnen das neue Schuljahr. — 26. Stadtmann Dr. Hugo Meyer eröffnet in Solothurn die letzte Kantonsratssession als Kantonsratspräsident. — 27. Verein für Volksgesundheit: Vortrag Dr. med. M. Meng, Zürich, «Geschwülste und krebserkrankungen der Unterleibsorgane der Frau». — 28. Italienisches Operngastspiel der Mailänder Scala im Stadttheater: «La Traviata», Oper von Verdi. — 29. Franz Ulrich Schneeberger hat an der theologischen Fakultät der Universität Bern das Staatsexamen bestanden. —

30. Die Temperatur fällt stark, kühles Regenwetter bei 6 Grad über Null.

Todesfälle. 3. Tollardo Arcadio, alt Kaufmann, von Italien, geb. 1872, Witwer der Giovanna geb. Tollardo. — 12. Fischer Julia, Haushälterin, von Egerkingen, geb. 1880, ledig. — 15. Fehlmann geb. von Arx Elise, Privatin, von Seon, geb. 1874, Witwe des Fehlmann Ernst. — 16. Stettler Robert Heinrich, pens. Gießer WO., von Landiswil, geb. 1878, ledig. — 19. Minder Friedrich, pens. Telephonangestellter, von Huttwil, geb. 1869, Witwer der Maria geb. Winkler. — 20. Schär geb. Hofmeier Maria, Hausfrau, von Wyßbachen, geb. 1871, Witwe des Schär Ernst. — 22. Huber Urs Jakob, pens. Handwerksmeister, von Ädermannsdorf, geb. 1872, Ehemann der Hermina geb. Tscharland. — 27. Bernbach Otto, Spengler, von Rohr, geb. 1882, Ehemann der Anna geb. Binder. — 29. Borner geb. Studer Bertha Julia, Hausfrau, von Hägendorf, geb. 1895, Ehefrau des Borner Hermann.

#### Mai 1949

2. Generalversammlung der USEGO mit rund 900 Teilnehmern im Stadttheater. — 3. Max Jeger hat an der ETH Zürich das Doktorexamen als Mathematiker bestanden. — 5. Gastspiel Voli Geiler und Walter Morath im Schweizerhof. — 7. Peter Peyer und Joseph Villiger haben an der Universität Basel das juristische Doktorexamen bestanden. — 8. Turnverein Olten: Quer durch Olten; Sieger in Kat. A TV Olten, in Kat. B LC Basilisk Basel, in Kat. C TV Niedererlinsbach. Städtebundtheater: Extragastspiele, am Nachmittag «Das Land des Lächelns», Operette von Léhár, am Abend «Die Czardasfürstin», Operette von Kalman. — 10. Die kommenden Kantonsrats- und Regierungsratswahlen beginnen die politischen Gemüter zu erhitzen; die Tagespresse füllt sich mit entsprechenden Artikeln, die Wahlplakate der Parteien werden ausgehängt. René Künzli hat an der Universität Zürich das Staatsexamen als Zahnarzt bestanden. — 11. Akademia: Vortrag Dr. med. Robert Christen «Betrachtungen und Erinnerungen bei der Aufgabe meiner Praxis». — 14. Narzissentag der Kinderkrippe. Promenadenkonzert der Stadtmusik auf dem Kirchplatz. — 15. Regierungs- und Kantonsratswahlen; bei uns beteiligen sich von 5064 Stimmberechtigten 4238 oder 83,68 %; als Kantonsräte werden aus unserer Stadt gewählt: a) freisinnige: Fehlmann Emil, Werkführer; Jaggi Werner, Elektrotechniker; Dr. Meyer Hugo, Stadtmann; Nußbaum Paul, Direktor; Schibli Otto, Schmiedemeister; b) Sozialdemokraten: Dr. Fink Manfred, Rechtsanwalt; Dr. Kamber Arnold, Rektor; Kräuchi Walter, Redaktor; Zürcher Max, Fachlehrer; c) Volkspartei: von Arx Othmar, Schlossermeister; Müller Alban, Nationalrat; Walliser Otto, Redaktor. Als neuer Regierungsrat für den zurücktretenden Jacques Schmid wurde gewählt Gottfried Klaus, Lehrer (Sozialdemokrat); er erhielt hier 3014 Stimmen. — 16. Nach abgeschlossenem Wahlkampf bringt die Abstimmung über das sogen. Tuberkulosegesetz Befürworter und Gegner in heftige Wallung. — 18. Öffentl. Versammlung über das Tuberkulosegesetz im Stadttheater; befürwortender Referent Nationalrat Schneider, Basel; Referent dagegen Dr. med. H. Büchler, Chef-Arzt,

Bern; die Referate zeitigen eine bewegte Diskussion. Dauer bis 23.50 Uhr. — 22. Eidgen. Volksabstimmungen über a) das Tuberkulosegesetz: 3284 Stimmende oder 64,11 %, 1315 Ja, 1834 Nein, 123 leer, 12 ungültig; das Gesetz wurde somit in Olten wie in der gesamten Schweiz abgelehnt; b) die Revision von Art. 39 der BV (Nationalbank): 1578 Ja, 1455 Nein, 239 leer, 12 ungültig; das schweiz. Gesamtergebnis ergibt auch hier eine mehrheitliche Ablehnung. — 25. Österreichische Länderbühne: Schüleraufführung am Vormittag im Stadttheater «Die Räuber» von Schiller. — 28. Am Nachmittag beginnt das Training auf der Rennstrecke im Industriequartier für das morgige Internat. Motorradrennen. Die vereinigten Männerchöre Gesangsverein, Sängerbund, Frohsinn und Eintracht konzertieren ab 20.15 Uhr vor dem Bifangschulhaus. — 29. Internat. Motorradrennen mit gewaltigem Publikumsandrang; rund 30 000 Zuschauer. Generalversammlung der Schweiz. Offiziersgesellschaft im Stadttheater und Konzertsaal; Ansprachen von Bundesrat Kobelt und General Guisan. Bezirksbeamtenwahlen: von 5067 Stimmberechtigten beteiligen sich 1164 oder 22,97 %; alle Bezirksbeamten werden bestätigt.

Todesfälle. 1. Schmid geb. Schmid Albertine, Privatvaterin v. Olten, geb. 1855, Wwe. des Schmid Jak. Ed. — 16. Steinmann Paul, Maler, von Trimbach, geb. 1910, ledig. — 19. Fischi geb. Plüß Emma, Hausfrau, von Murgenthal, geb. 1870, Witwe des Fischi Johann. Köppli geb. Fuchs Gertrud Bertha, Hausfrau, von Dietwil, geb. 1921, Ehefrau des Köppli Adolf Josef. — 22. Ulrich geb. von Rohr Emma, Hausfrau, von Lostorf, geb. 1880, Ehefrau des Ulrich Gustav. — 24. Lüscher geb. Schneider Anna Maria, Hausfrau, von Muhen, geb. 1865, Witwe des Lüscher Friedrich. — 29. Spycher Albert, Privatier, von Köniz, geb. 1865, Witwer der Lina geb. Fankhauser. — 31. Wiß Arthur, pens. Lok.-Führer, von Kappel, geb. 1884, Ehemann der Maria Albertina geb. Grütter. Lehmann geb. Friedli Klara Hedwig, Hausfrau, von Rüdtilgen-Alchenflüh, geb. 1898, Ehefrau des Lehmann Hans Karl.

### Juni 1949

3. Platzkonzert der Arbeitermusik vor dem Bifangschulhaus. — 5. Fußballclub: Internationales Fußballtreffen im Kleinholz; Wiener Auswahl : Olten 3:2. Eröffnung einer Handschriften-Ausstellung durch das Antiquariat Weiß-Hesse «Goethe und sein Kreis» im Neuen Museum. — 6. Internationales Fußballspiel Wiener Auswahl : Olten verstärkt 6:2. — 8. Verein für Volksgesundheit: Vortrag C. Fauser, Zürich, «Das Sauna-Geheimnis». — 9. Öffnung des Strandbades; aber das Wasser der Aare mißt erst 14 Grad! — 10. Die bevorstehenden Gemeinderatswahlen beginnen die politischen Gemüter und Zeitungen kräftig zu erregen. — 11. Gastspiel Albert und Else Bassermann mit «Gespenster» von Ibsen, im «Schweizerhof». — 12. Um 10 Uhr startet der Freiballon «Mungg» beim Gaswerk zum Zwecke der Ballonfuchsjagd des ACS Basel; Pilot Nat.-Rat Dr. Eugen Dietschi, Basel. Der Hockey-Club wird durch einen 2:1 Sieg über Red Sox Zürich Gruppenmeister Serie A der Ostschweiz. — 17. Außerordentliche

Gemeindeversammlung, Haupttraktandum bildet die Arbeits- und Gehaltsordnung für die Beamten, Angestellten, Lehrer und Arbeiter der Einwohnergemeinde; das Geschäft kommt am Schulfest-Sonntag zur Urnenabstimmung. Gastspiel der Mitglieder des Städtebundtheaters Solothurn-Biel im «Schweizerhof» mit «Rund um die Liebe», Operetten-Revue. — 18. Eröffnungsfeier im neuen Verwaltungs- und Wäschereigebäude der Schweiz. Speisewagen-Gesellschaft an der Neuhardstraße. — 19. Final um die schweiz. Landhockey-Meisterschaft Serie A: HC Lausanne Sports — HC Blauweiß Olten 1:1. — 21. Die politischen Tageszeitungen stehen ganz im Zeichen des Wahlkampfes; die Parteien erhitzen sich sehr. — 22. Die Wahllisten der Gemeinderatskandidaten werden veröffentlicht; für 30 zu vergebende Sitze werden aufgestellt 23 Freisinnige und Jungliberale, 20 Sozialdemokraten, 12 Konservative und 6 Landesringler, total 61. — 26. In der Nacht vom Samstag auf den Sonntag, zwischen 02.50 und 03.15 Uhr, wurde Joh. Großenbacher, geb. 1888, Nachtwächter der Garage Moser an der Baslerstraße, ermordet; vom Täter fehlt noch jede Spur, doch hat die Polizei umfassende Nachforschungen eingeleitet. Schweiz. Landhockeymeisterschaft Serie A, 2. Final HC Olten A — HC Blauweiß 3:0. Gemeinderatswahlen; Stimmberechtigte 4985, Stimmende 4066 oder 81,56 %; gültige Stimmzettel 3984, ungültige 73, leere 9; es ergaben sich Stimmen: Freisinnige 1849, Sozialdemokraten 1275, Volkspartei 750, Unabhängige 110; bei der Wahlzahl von 128 verteilen sich die Mandate: 14 Freisinnige, 9 + 1 Restmandat = 10 Sozialdemokraten, 5 + 1 Restmandat = 6 Konservative, die Unabhängigen gehen leer aus; gewählt wurden Freisinnige: Spaar Hans, Elektro-Ingenieur, 1794; Müller David, Werkmeister, 1739; Häfeli Hermann, Handwerksmeister SBB, 1722; Krattiger Albert, Zahntechniker, 1713; Felber Julius, Angestellter, 1701; Schibli Otto, Schmiedemeister, 1700; Lotz Rudolf, Kaufmann, 1697; Zaugg Hans, Architekt, 1664; Fährndrich Adolf, Amtschreiber-Stellvertreter, 1658; Meyer Dr. Hugo, Stadtmann, 1614; Bachofen Heinrich, Lok.-Führer, 1611; Wyser Dr. Alfred, Redaktor, 1601; Schibler Marcel, Werkmeister, 1581; Burkhardt Hans, Adjunkt Kantonsspital, 1563; Sozialdemokraten: Witta Max, Lehrer, 1375; Zürcher Max, Fachlehrer, 1344; Grob Erwin, Postbeamter, 1330; Aerni Franz, Angestellter, 1324; Berger Hermann, Gewerbelehrer, 1299; Steiner Fritz, Zugführer, 1276; Stambach Werner, Angestellter, 1274; Baumgartner Ernst, Angestellter, 1231; Eggenschwiler Hans, Staatsangestellter, 1229; Gasser Karl, Geschäftsführer, 1220; Volkspartei: Heim Karl, Bezirkslehrer, 803; Bürgi August, Masch.-Ingenieur, 794; Wirth Alfons, Propagandaleiter, 782; Weber Joseph, Typograph, 728; Wey Hugo, Bücherrevisor, 720; von Felten Josef, Kaufmann, 710. — 27. Am Eidg. Schützenfest in Chur hat Rita Knecht als erste Schweizerin mit der Pistole die große Meisterschaft auf 50 m mit 46 Kartons und 502 Punkten errungen.

Todesfälle. 2. Brunner Fritz, Fabrikarbeiter, von Seedorf, geb. 1906, Ehemann der Hilda Ida geb. Probst. — 7. Hädener geb. Peter Anna, Hausfrau, von Egerkingen, geb. 1896, Ehefrau des Hädener

Albert. — 11. Zimmerli Walter, pens. Bahnbeamter, von Oftringen, geb. 1883, Ehemann der Irma Hedwig geb. Kiefer. — 14. Bünzli Adolf, pens. Visiteur, von Uster, geb. 1876, Ehemann der Margaretha geb. Riedberger. — 15. Schenk Albert, pens. Stellwerkwärter, von Eggwil, geb. 1873, Witwer der Elisabeth geb. Annaheim. Grases Juan, Geschäftsführer, von Vitznau, geb. 1887, Ehemann der Bertha Ida geb. Flubacher. — 16. Saner Otto, pens. Vorarbeiter, von Starrkirch, geb. 1881, Ehemann der Elise geb. Kurth. 23. Kölliker Ernst, alt Bäcker, von Olten und Wolfwil, geb. 1878, ledig. — 26. Großenbacher Johann Ulrich, Nachtwächter, von Walterswil, geb. 1888, Ehemann der Emma geb. Fäßler.

### Juli 1949

3. Kant. Einkampfmeisterschaften der Leichtathleten auf der Schützenmatte. Hockey-Club Olten A wird durch ein 2:2 gegen Lausanne Sports in Lausanne Schweizermeister Serie A 1949. — 8. Promenadenkonzert der Stadtmusik und des Jodlerklubs auf dem Kirchplatz. — 10. Unter strahlendem Himmel und bei drückender Hitze findet das Schulfest statt; die Festrede in der christkath. Kirche hält der Chef des Erziehungsdepartementes, Regierungsrat Dr. Oskar Stampfli. Gemeinde-Urnenabstimmung: 4968 Stimmberechtigte, 2889 Stimmende gleich 58,15 %; a) Städt. Dienst- und Gehaltsordnung 1322 Ja, 1307 Nein, 90 ungültig, 170 leer; b) Gemeindebeamten-Wahlen (2875 gültige Stimmen): Stadtammann Dr. Hugo Meyer, 2112; Statthalter Max Witta, 2348; Stadtschreiber Anton Fluri, 2479; Friedensrichter Julius Kunz, 2365; Stadtkassier Gustav Merz, 2519; Rektor Dr. Arnold Kamber, 2513; Bauverwalter Ernst Felix Keller, 2408; Mitglieder der Steuerkommission: Amiet Hermann, 2444; Eggenchwiler Hans, 2510; Fink Dr. Manfred, 2323; Stampfli Linus, 2521; Wey Hugo, 2446; Ersatzmänner: Furrer Fritz und Moser Gottfried. — 15. Platzkonzert des «Hermes»-Chörl in der Hauptgasse. Nach langer Hitze- und Trockenheitsperiode fällt nachts Regen. — 18. Abends bringt ein Gewitter mit leichtem Hagelschlag ersehnte Kühlung. — 21. Die beginnenden Hundstage führen die große Hitze- und Trockenheitsperiode weiter. — 24. Kant. Volksabstimmung über die Kreditbewilligung für die Subventionierung von Wohnungsbauten: im Kanton wird die Vorlage angenommen, in Olten ebenfalls bei 1875 Stimmenden mit 961 Ja gegen 834 Nein bei 76 leeren und 4 ungültigen Stimmen. Kleinkaliberschützen/Volksschießen im Kleinholz (ebenfalls am 31.). Die vom Absenden des Eidg. Schützenfestes in Chur heimkehrenden Schützengesellschaften werden um 20 Uhr von den Fahndelelegationen der befreundeten Vereine abgeholt und unter Vortritt der Stadtmusik durch die Stadt zum «Schweizerhof» geführt, wo der offizielle Begrüßungsakt stattfindet; in der Spezialkategorie mit 49 Sektionen errangen die Stadtschützen mit durchschnittlich 51,189 Punkten den 10. Rang, der Freie Schießverein in der I. Kategorie mit 304 Sektionen mit einem Durchschnitt von 50,450 den 45. Rang, die Feldschützen in der II. Kategorie mit 489 Sektionen mit einem Durchschnitt von 49,625 den 145. Rang; im Pistolen-Sektionswettkampf erreichten mit 80,000 Punkten

die Pistolenschützen den 22., die Stadtschützen mit 75,583 Punkten den 49. Rang; erfreulich ist auch die große Zahl der Kranzschützen, worunter sich mit Frl. Rita Knecht und Dr. med. Maria Felchlin zwei Vertreterinnen des weiblichen Geschlechtes finden. — 26. Max Baer und Max Droll haben die eidg. Malermeisterprüfung bestanden. — 31. Schwingklub Olten-Gösgen und Jodlerklub Olten führen den «Kleinholz-Schwinget» durch. Am Abend Reitvorführungen einer Donkosakentruppe bei der reform. Kirche. Die Hitze und Trockenheit dauern ununterbrochen an; Wälder und Wiesen zeigen bereits bräunliche Spuren der Wassernot.

Todesfälle. 1. Walter Josef, Kaufmann, von Mümliwil, geb. 1884, Ehemann der Emilie geb. Müller. Gilardi Ernesto, Maurer, von Gerra-Gambarogno, geb. 1890, Ehemann der Rosalia geb. Borer. — 2. Bur Willi, Bauhandlanger, von Günsberg, geb. 1930, ledig. — 14. Meister geb. Köppli Marie, Privatn, von Matzendorf, geb. 1867, Witwe des Meister Albert. — 16. Galli geb. Grogg Bertha Elsa, Hausfrau, von Eggwil, geb. 1907, Ehefrau des Galli Hans. — 25. Blauenstein Arnold, pens. Kupferschmied, von Wangen b. Olten, geb. 1872, Ehemann der Regula geb. Zimmermann.

### August 1949

1. An der im gewohnten Rahmen durchgeführten Bundesfeier auf der Schützenmatte hält Pfarrer Kirchhofer die Festansprache. — 6. Zwischen 12.50 und 13.20 Uhr passiert die Tour de Suisse-Velo- und Autokolonne unsere Stadt in Richtung Aarau. — 8. Fräulein Agnes Straumann, die langjährige und verdiente ehemalige Bezirkslehrerin an der hiesigen Bezirksschule, feiert ihren 90. Geburtstag. — 9. Die Bürgergemeinde führt stille Wahlen durch; die folgenden Kandidaten sind damit als Bürgerräte auf eine neue Amtsperiode gewählt: Freis.-demokrat. Partei und Jungliberale Bewegung: von Arx Gustav, Gärtnermeister; Cartier German, Turnlehrer; Frey Oskar, Kaufmann; Meyer Conrad, Buchbindermeister; Schenker Ernst, Revisor; Turuvani Pietro, Fuhrhalter; Weber Arthur, Drogist; Wildi Adolf, Kreisbauadjunkt; Volkspartei: Meyer Viktor, Kaufmann; Peyer Fritz, Amtschreiber; Sozialdemokraten: Fähndrich Walter, Stadtarbeiter; Wyß Ernst, Zugführer. — 10. Ab heute bis am 12. ds. tagt die ständige PTT-Kommission des Nationalrates in unserer Stadt; sie zieht u. a. die bundesrätliche Vorlage über die Erstellung des neuen PTT-Magazin-, Garage- und Werkstättegebäudes in Beratung. Ordentliche Gemeindeversammlung; Hauptgeschäft ist die Rechnungsablage für 1948; die Rechnung wird genehmigt. — 12. Der neugewählte Gemeinderat versammelt sich zu seiner ersten Sitzung. — 14. Chilbisonntag mit dem gewohnten Budenbetrieb auf Kloster- und Munzingerplatz; großer Publikumsandrang. Veloclub «Freie Radler»: Internat. Berufsfahrer-Rundstreckenrennen mit Start und Zielstrecke längs der SBB-Werkstätte; Sieger Fritz Schär; großer Andrang der Radsportfreunde. — 15. Chilbimontag im gewohnten Ausklang-Rahmen. — 16. Wiederbeginn des Schulunterrichts. — 18. Im Hauptbahnhof wird die umgebaute Einnehmerei



dem Betrieb übergeben. — 20. Der neu gegründete Rotary-Club führt die Charterfeier durch. — 21. Jodlerklub «Säli»: Älplerchilbi oberhalb Hauenstein. Die Beamtenwahlen der Bürgergemeinde ergeben: Bürgerammann Conrad Meyer, Buchbindermeister, bisher; Statthalter Schenker Ernst, Revisor, bisher; Bürgerschreiber und Fondsverwalter Studer Max, bisher; Oberförster Haas Franz, bisher. — Am kant. Rundstreckenrennen der Radfahrer in Trimbach holt sich der Oltner Heinrich Haas den ersten Preis der Amateure und Junioren. — 23. Die den ganzen Monat andauernde Trockenheit hat nebst einer bedenklichen Senkung des Aarewasserstandes eine vorzeitige Bräunung von Wiesen und Wäldern zur Folge. Kurz vor 23 Uhr erschießt sich auf einer Bank am Klosterplatz ein zugewanderter lebensmüder Bauernknecht. — 27. Die Oltner Kunstmaler Hans Munzinger und Georges Parpan eröffnen im «Schweizerhof» eine Gemäldeausstellung (Dauer bis 3. September). — 28. Vereinigung Oltner Bücherfreunde: Goethe-Geburtstagsfeier; Mitwirkende Maria Stader, Sopran, Zürich, am Flügel Hans Ehrismann, Zürich; Rezitation Heinz Woester, Zürich; Vortrag von Prof. Dr. Fritz Ernst, ETH Zürich; Tasso und die Vollendung. — 29. Zirka 01.30 Uhr bricht die Wasserleitung unter der Unterführungsstraße; der Bruch hatte einen bedeutenden Einsturz der Straße zur Folge. — 31. Der verfllossene Monat zeichnete sich durch große Hitze und Trockenheit auch in unserer Gegend aus; die Pflanzenkulturen sterben ab. Die letzte Woche brachte zwar einige wenige Niederschläge, aber noch keine fühlbaren Temperatursenkungen.

Todesfälle. 2. Affolter Leo, pens. Kantonspolizist, von Günsberg, geb. 1867, Ehemann der Christine geb. Dreier. — 3. Übersax geb. Müller Anna Barbara, Privatin, von Thörigen, geb. 1876, Witwe des Übersax Ferdinand. — 7. Äschlimann Walter Gottlieb, Kaufmann, von Rüderswil, geb. 1901, Ehemann der Frieda geb. Löffler. Locher geb. Mariani Esterina, Hausfrau, von Hasle, geb. 1888, Ehefrau des Locher Hans Walter. — 10. Degen Emil, pens. Rangiermeister, von Läuferlingen, geb. 1890, Ehemann der Bertha geb. Dummermuth. — 17. Rich geb. Morf Emma, Privatin, von Oberdorf und Bellach, geb. 1860, Witwe des Rich Johann Albert.

### September 1949

3. Platzkonzert der Arbeitermusik und des Jodlerklubs Olten vor der Stadtkirche. — 5. Der bisherige Bahnhofsinspektor Paul Kunz hat auf Jahresende seinen Rücktritt erklärt; an seine Stelle wird der bisherige Stellvertreter Karl Knecht gewählt. — 11. Eröffnung der Gemäldeausstellung Werner Schaad, Schaffhausen, im Neuen Museum (Dauer bis 2. Oktober). Eidg. Volksabstimmung über das Volksbegehren um Aufhebung der Dringlichkeitsklausel in der Bundesverfassung: Stimmberechtigte 5110, Stimmende 2010 oder 39,33 %, für Annahme 850, für Verwerfung 988, leer 152, ungültig 20; im Kanton wurde ebenfalls verworfen, nicht aber im Gesamtergebnis der Eidgenossenschaft. Kant. Volksabstimmung über die Abänderung des Steuergesetzes: 1181 Ja, 678 Nein, leer 120, ungültig 29. Ge-

meindeabstimmung über den Baukredit der Verbindungsstraße Rötzmatt bis Sportstraße: 987 Ja, 902 Nein, leer 88, ungültig 21. — 12. Die Akademia schreibt einen Goethe-Zyklus von 6 Abenden zur Subskription aus. — 14. Vereinigung Oltner Bücherfreunde: Hans Roelli, der letzte Barde, singt und spielt zur Laute. — 15. Otto Steiner hat die Meisterprüfung als Polsterer-Dekorateur bestanden. — 17. Die Abonnementszeichnung für die Theatersaison 1949/50 beginnt. Die Volkshochschule schreibt ihr Winterprogramm I. Teil mit 16 Kursen aus. — 21. Die Abonnementszeichnungen für das Stadttheater laufen in überaus großer Zahl ein, so daß einmal mehr die Wünsche vieler Abonnenten und solcher, die es gerne werden möchten, nicht berücksichtigt werden können. — 25. 100 Jahre Johann Strauß, Festkonzert, veranstaltet von einem Joh.-Strauß-Orchester aus Wien im «Schweizerhof». TCS-Sektion Olten veranstaltet eine große Fuchsjagd. Am Zentralschweiz. Sporttreffen des SKV in Aarau sichert sich die JUGA Olten im Handball, in der Gesamtwertung der Leichtathletikwettkämpfe und in der 4 × 100-m-Stafette die ersten Ränge und Preise. — 27. Wahl der Mitglieder des Verwaltungsrates des Consumvereins; die Sozialisten verlieren 10 Sitze, die Freisinnigen gewinnen 6, die Volkspartei 4. — 28. Akademia: 1. Abend des Goethe-Zyklus, Vortrag Prof. Dr. Rich. Müller, «Goethe, das Kunstwerk seines Lebens»; Szenen aus Goethes Faust von Robert Schumann; mitwirkend der Gesangverein und das verstärkte Stadtorchester, Solisten Sylvia Gähwiller, Sopran, Zürich; Lili Stengele, Sopran, Olten; May Torrend, Alt, Basel; Hedwig Gerster, Alt, Gelterkinden; Caspar Sgier, Tenor, Bern; Fritz Engelmann, Bariton, Olten; Ferdinand Mattmann, Baß, Zofingen. Leitung: Ernst Kunz. — 30. Promenadenkonzert der Stadtmusik auf dem Kirchplatz.

Todesfälle. 1. Fleischli geb. Waser Karolina Maria, Hausfrau, von Hildisrieden, geb. 1903, Ehefrau des Fleischli Josef. — 2. Gisiger Lina Klara, alt Fabrikarbeiterin, von Olten und Hauenstein, geb. 1868, ledig. — Vonäsch Friedrich, Kaufmann, von Stengelbach, geb. 1872, Ehemann der Maria geb. Widmer. — 3. Grätzer Joseph, alt Bäckermeister, von Einsiedeln, geb. 1884, Ehemann der Margaritha geb. Schönbächler. — 6. Schmid-Troller Rosa, Hausfrau, von Kienberg, geb. 1876. — 10. Brunner geb. Lehmann Anna, Hausfrau, von Laupersdorf, geb. 1880, Witwe des Brunner Christian. — 16. Maritz geb. Peier Regina, Privatin, von Lostorf, geb. 1867, Witwe des Maritz Urban. — 18. Furrer geb. Notter Maria, Privatin, von Schwarzenbach, geb. 1876, Witwe des Furrer Johann. — 20. Bachmann Roland Peter, von Buchholterberg, geb. 1948. — 22. Ulrich-Dietrich Theresia, Privatin, von Olten, geb. 1869. — 23. Lack Oskar, alt Heizer, von Obergösgen, geb. 1879, Ehemann der Anna Maria geb. Dürger. — 25. Belser Marianne Rosa, von Kienberg, geb. 1949. Kibling Albert, pens. Bremser, von Olten und Hägendorf, geb. 1874, Witwer der Frida geb. Burkart. — 27. Schönenberger Robert, pens. Weichenwärter, von Wangen b. Olten, geb. 1872, Ehemann der Marie Mina geb. von Niederhäusern. — 29. Graber geb. Lanz Rosette, Hausfrau, von Oftringen, geb. 1872, Witwe des Graber Gottlieb.